

Leistungserklärung nach Bauprodukte-Verordnung

Wandfliese

1. **Produkttyp** zur Identifikation: keramische Fliesen, trockengepresst mit Wasseraufnahme E > 10%
2. **Verwendungszweck:** Wandflächen im Innenbereich
3. **Hersteller:** Kerateam Fliesenproduktions- und Vertriebs GmbH & Co. KG
Kerastr. 1, 04703 Leisnig
4. **Bevollmächtigter**, der mit den Aufgaben gemäß Artikel 12 Absatz 2 beauftragt ist: -----
5. System zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit des Bauprodukts gemäß Anhang V: System 4
6. **Erklärte Leistung:**

Wesentliche Eigenschaften	Leistung	Harmonisierte techn. Spezifikation
Brandverhalten	A1	EN 14411: 2012
Abgabe gefährlicher Stoffe:		
- Cadmium	Leistung nicht ermittelt	EN 14411: 2012
- Blei	Leistung nicht ermittelt	EN 14411: 2012
Biegefestigkeit	>12 N/mm ²	EN 14411: 2012
Verbundfestigkeit/Haftfestigkeit	Leistung nicht ermittelt	EN 14411: 2012
Dauerhaftigkeit bei:		
- Anwendungen in Innenbereichen	Bestanden	EN 14411: 2012

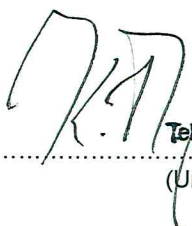

7. Die Leistung des Produkts gemäß Nummer 1 entspricht der erklärten Leistung nach Nummer 6.

Verantwortlich für die Erstellung dieser Leistungserklärung ist allein der Hersteller gemäß Nummer 3.

Unterzeichnet für den Hersteller und im Namen des Herstellers von:

Klaus-Martin Andreas; Geschäftsführer
(Name und Funktion)

Leisnig, 01.05.2013
(Ort und Datum der Ausstellung)



**Kerateam Fliesenproduktions und
-vertriebs GmbH & Co.KG**
D-04703 Leisnig, Kerastraße 1
Tel. (03 43 21) 6 63 - 0 Fax (03 43 21) 6 63 50
.....
(Unterschrift)

Déclaration des performances suivant le règlement des produits de construction

Feinsteinzeug
(Grès cérame)

1. Identification du type de produit : Carreaux céramiques pressés à sec présentant une absorption d'eau < 0,5 %
2. Utilisation : Sols et murs intérieurs et extérieurs
3. Fabricant : Kerateam Fliesenproduktions- und Vertriebs GmbH & Co. KG
Kerastr. 1, 04703 Leisnig
4. Mandataire, conformément au paragraphe 2 de l'article 12 en charge de : -----
5. Système d'évaluation et de vérification des performances du produit de construction en termes de résistance conformément à l'annexe V : Système 4
6. Performances déclarées :

Caractéristiques essentielles	Performance	Spécificités techniques harmonisées
Comportement au feu	A1 _{FL}	EN 14411 : 2012
Rejet de substances dangereuses :		
- Cadmium	Non déterminée	EN 14411 : 2012
- Plomb	Non déterminée	EN 14411 : 2012
- Autres	Non déterminée	EN 14411 : 2012
Durabilité :		
- Utilisation en intérieur	Validée	EN 14411 : 2012
- Utilisation en extérieur : Résistance au gel/dégel	Validée	EN 14411 : 2012
Force de rupture	≥ 1 300 N	EN 14411 : 2012
Caractéristiques antidérapantes		EN 14411 : 2012
CEN/TS 16165 Annexe A ; DIN 51131	Voir carton ou catalogue	
Tactilité	Non déterminée	EN 14411 : 2012
Liaison/Adhérence :		
- Mortier colle à base de ciment, type C2	Non déterminée	EN 14411 : 2012
- Colles de dispersion	Non déterminée	EN 14411 : 2012
- Colles résines	Non déterminée	EN 14411 : 2012
- Mortier	Non déterminée	EN 14411 : 2012
Résistance au choc thermique	Validée	EN 14411 : 2012

7. Le produit désigné au point 1 correspond aux performances du produit déclarées au point 6.

La responsabilité de la déclaration des performances revient entièrement au fabricant désigné au point 3.

Signature pour le fabricant et au nom du fabricant :

Klaus-Martin Andreas, le gérant
(Nom et fonction)

Leisnig, le 1er mai 2013
(Lieu et date de délivrance)

KERATEAM
Kerateam Fliesenproduktions und
-vertriebs GmbH & Co. KG
D • 0 4 7 0 3 1 e l s n i g, Kerastraße 1
Tel. (03 43 21) 6 63 • 0 / Fax (03 43 21) 6 63-50

(Signature)

Deklaracja właściwości użytkowych zgodnie z rozporządzeniem dot. wyrobów budowlanych

Wandfliese
(Płytki ścienne)

1. Typ wyrobu do identyfikacji: płytki ceramiczne, prasowane na sucho o nasiąkliwości wodnej E > 10%
2. Zastosowanie: Ściany w pomieszczeniach wewnętrznych
3. Producent: Kerateam Fliesenproduktions- und Vertriebs GmbH & Co. KG
Kerastr. 1, 04703 Leisnig
4. Pełnomocnik, który zgodnie z art. 12 ust. 2 jest upoważniony do wykonania zadań: -----
5. System oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych wyrobu budowlanego zgodnie z załącznikiem V: System 4

6. Deklarowane właściwości użytkowe:

Zasadnicze charakterystyki	Właściwości użytkowe	Zharmonizowana specyfikacja techniczna
Reakcja na ogień	A1	EN 14411: 2012
Emisja substancji niebezpiecznych:		
- kadm	Brak oceny właściwości	EN 14411: 2012
- ołów	Brak oceny właściwości	EN 14411: 2012
Wytrzymałość na zginanie	>12 N/mm ²	EN 14411: 2012
Wytrzymałość na przyczepność/sklejanie	Brak oceny właściwości	EN 14411: 2012
Odporność przy:		
- zastosowaniu w pomieszczeniach wewnętrznych	Zgodna	EN 14411: 2012

7. Właściwości użytkowe wyrobu określone w punkcie 1 są zgodne z właściwościami użytkowymi deklarowanymi w punkcie 6.

Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta określonego w punkcie 3.

W imieniu producenta podpisał:

Klaus-Martin Andreas; Prezes
(Imię, nazwisko i funkcja)

Leisnig, 01.05.2013
(Miejscowość i data wystawienia)



Kerateam Fliesenproduktions und
- vertriebs GmbH & Co. KG
D - 04703 Leisnig, Kerastraße 1
Tel. (03 43 21) 6 63 50 Fax (03 43 21) 6 63 50

(podpis)

Prestandadeklaration enligt byggproduktförordningen

Wandfliese
(Väggplattor)

1. **Produkt:** keramiska plattor, torrpressade med vattenabsorption E > 10 %
2. **Avsedd användning:** Väggtytor inomhus
3. **Tillverkare:** Kerateam Fliesenproduktions- und Vertriebs GmbH & Co. KG
Kerastr. 1, D-04703 Leisnig, Tyskland
4. **Tillverkarens representant, som har uppdrag att utföra uppgifterna enligt artikel 12 punkt 2:** -----
5. **System för bedömning och fortlöpande kontroll av byggproduktens prestanda enligt bilaga V:** System 4
6. **Angivna prestanda:**

Väsentliga egenskaper	Prestanda	Harmoniserad teknisk specifikation
Brandegenskaper	A1	EN 14411: 2012
Emission av farliga ämnen:		
- Kadmium	Prestanda ej fastställd	EN 14411: 2012
- Bly	Prestanda ej fastställd	EN 14411: 2012
Böjhållfasthet	>12 N/mm ²	EN 14411: 2012
Vidhäftningshållfasthet	Prestanda ej fastställd	EN 14411: 2012
Hållbarhet vid:		
- Användning inomhus	Uppfyllt	EN 14411: 2012

7. Prestandan för produkten som anges i punkt 1 överensstämmer med den prestanda som anges i punkt 6.

Denna prestandadeklaration utfärdas på eget ansvar av den tillverkare som anges under punkt 3.

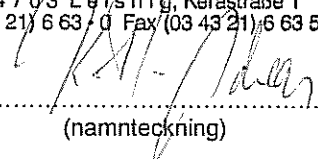
Undertecknat för tillverkaren av:

Klaus-Martin Andreas; vd
(namn och befattning)

Leisnig den 1 maj 2013
(plats och dag för utfärdande)

**KERATEAM**

Kerateam Fliesenproduktions und
- vertriebs GmbH & Co. KG
D - 0 4 7 0 3 L e i s n i g, Kerastraße 1
Tel. (03 43 21) 6 63 0 0 Fax (03 43 21) 6 63 50



(namnteckning)

Ydeevnedeklaration

I henhold til byggevereforordningen

Wandfliese
(Vægflise)

1. **Produkttype til identifikation:** keramiske fliser, tørpresset med vandoptagelse E > 10%
2. **Anvendelse:** indendørs vægge
3. **Producent:** Kerateam Fliesenproduktions- und Vertriebs GmbH & Co. KG
Kerastr. 1, D - 04703 Leisnig
4. **Befuldmægtiget, der er ansvarlig for opgaverne iht. artikel 12 stk. 2:** -----
5. **System til klassificering og vurdering af ydeevnens konstans for byggevaren iht. bilag V:** System 4
6. **Oplyste ydelse:**

Vigtige egenskaber	Ydelse	Harmoniseret tekn. specifikation
Brandtekniske egenskaber	A1	EN 14411: 2012
Afgivelse af farlige stoffer:		
- Cadmium	Ikke oplyst	EN 14411: 2012
- Bly	Ikke oplyst	EN 14411: 2012
Bøjningsstyrke	>12 N/mm ²	EN 14411: 2012
Kompositstyrke/klæbestyrke	Ikke oplyst	EN 14411: 2012
Varighed ved:		
- Indendørs brug	Bestået	EN 14411: 2012

7. Produktets ydelse iht. nummer 1 svarer til den oplyste ydelse iht. nummer 6.

Producenten er eneansvarlig for udstedelsen af denne ydeevnedeklaration iht. nummer 3.

Underskrift – bemyndiget på producentens vegne:

Klaus-Martin Andreas; adm. direktør
(Navn og stilling)

Leisnig, 01.05.2013
(Sted og dato for udstedelsen)



Kerateam Fliesenproduktions und
- vertriebs GmbH & Co. KG
D - 0 4 7 0 3 L e i s n i g, K e r a s t r a ß e 1
Tel. (03 43 21) 6 63 50 Fax (03 43 21) 6 63 50

.....
(Underskrift)